



**ΠΡΑΚΤΙΚΑ**

Συνεδρίαση της 8ης Νοεμβρίου 2018, από τις 9.00 έως τις 12.30  
ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει την Πέμπτη 8 Νοεμβρίου 2018, στις 9.10, υπό την προεδρία του Benedek Jávor (αντιπροέδρου).

**1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης**

ENVI\_OJ (2018)1108\_1

Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται με τη μορφή που παρατίθεται στα παρόντα πρακτικά.

**2. Ανακοινώσεις του προέδρου**

Ο πρόεδρος προβαίνει στις ακόλουθες ανακοινώσεις:

- **Εργαστήριο με θέμα «Εγκέφαλος, νέα προσέγγιση για τις εγκεφαλικές παθήσεις»** Ο πρόεδρος ενημερώνει ότι θα πραγματοποιηθεί εργαστήριο με θέμα «Εγκέφαλος, νέα προσέγγιση για τις εγκεφαλικές παθήσεις», το οποίο διοργανώνεται από την ομάδα εργασίας για την υγεία, υπό την κοινή προεδρία της Soledad Cabezón Ruiz και του Alojz Peterle, στις 21 Νοεμβρίου, από τις 10.00 έως τις 12.00, και προσκαλεί όλα τα μέλη της επιτροπής ENVI να συμμετάσχουν.
- **Το καθεστώς σχετικά με τη διερμηνεία:** ανταποκρίνεται στο σύνηθες γλωσσικό προφίλ της επιτροπής: διατίθεται διερμηνεία σε 21 γλώσσες, εκτός από την εσθονική, την ιρλανδική και τη λετονική.
- **Ηλεκτρονικός φάκελος συνεδρίασης/Απευθείας αναμετάδοση μέσω διαδικτύου:** ο πρόεδρος ανακοινώνει ότι, ως συνήθως, ο φάκελος της συνεδρίασης διατίθεται ηλεκτρονικά μέσω της εφαρμογής e-meeting και ότι η συνεδρίαση αναμεταδίδεται μέσω διαδικτύου.

**3. Ενημέρωση σχετικά με τις τρέχουσες διοργανικές διαπραγματεύσεις**

Σύμφωνα με το άρθρο 69στ του Κανονισμού του ΕΚ, ο πρόεδρος ενημερώνει την επιτροπή για την έκβαση των τριμερών διαλόγων σχετικά με τον εξής φάκελο:

- ENVI/8/13273: Μείωση των επιπτώσεων ορισμένων πλαστικών προϊόντων στο περιβάλλον

**\*\*\* Κοινή συζήτηση\*\*\***

**4. Παρουσίαση της μελέτης της EPRS για την έκθεση εφαρμογής σχετικά με την ορθολογική χρήση των γεωργικών φαρμάκων**

**5. Εφαρμογή της οδηγίας 2009/128/EK σχετικά με την ορθολογική χρήση των γεωργικών φαρμάκων**

ENVI/8/11439

2017/2284(INI)

Εισηγήτρια:

Jytte Guteland (S&D)

PR – PE618.102v01-00

Επί της ουσίας:

ENVI\*

Γνωμοδοτήσεις:

AGRI\* – Sofia Ribeiro (PPE)

PA – PE615.419v01-00

AM – PE627.042v01-00

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης

**Ομιλητές:** Milan Remac (EPRS), Daniel Traon (διευθύνων εταίρος, Arcadia International), Jytte Guteland, Jan Huitema, Anja Hazekamp, Michèle Rivasi, Zoltán Balczó, Karin Kadenbach, Andrew Owen-Griffith (ΓΔ SANTE)

**Απόφαση:** Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: 13  
Νοεμβρίου 2018, στις 11.00

Ψηφοφορία στην επιτροπή:

21-22 Ιανουαρίου 2019

Έγκριση από την ολομέλεια:

Φεβρουάριος 2019

**6. Έκθεση εφαρμογής όσον αφορά τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1/2005 για την προστασία των ζώων κατά τη μεταφορά εντός και εκτός της ΕΕ**

ENVI/8/13120

2018/2110(INI)

Συντάκτρια γνωμοδότησης:

Karin Kadenbach (S&D)

PA – PE628.594v01-00

Επί της ουσίας:

AGRI\* – Jørn Dohrmann (ECR)

- Εξέταση του σχεδίου γνωμοδότησης

**Ομιλητές:** Karin Kadenbach, Mark Demesmaeker, Jan Huitema, Stefan Eck, Eleonora Eni, Ulrike Müller, Tilly Metz, Anja Hazekamp, Benedek Jávor, Jytte Guteland, Ana Ramirez Vela (ΓΔ SANTE)

**Απόφαση:** Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: 14  
Νοεμβρίου 2018, στις 11.00

Ψηφοφορία στην επιτροπή:

6 Δεκεμβρίου 2018

Έγκριση από την ολομέλεια:

Φεβρουάριος 2019

**7. Ευρωπαϊκό έτος για πιο πράσινες πόλεις 2020**

ENVI/8/13135  
2018/2764(RSP)

Συνεισηγητές:

Sirpa Pietikäinen (PPE)  
Christel Schaldemose (S&D)  
Jadwiga Wiśniewska (ECR)  
Anneli Jäätteenmäki (ALDE)  
Bas Eickhout (Verts/ALE)  
Stefan Eck (GUE/NGL)  
Eleonora Evi (EFDD)

Επί της ουσίας:

ENVI

- Εξέταση της πρότασης ψηφίσματος

**Ομιλητές:** Christel Schaldemose, Jadwiga Wiśniewska, Anneli Jäätteenmäki, Bas Eickhout, Stefan Eck, Eleonora Evi, Carlos Zorrinho, Claudia Fusco (ΓΔ ENVI)

**Απόφαση:** Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: 14  
Νοεμβρίου 2018, στις 11.00

Ψηφοφορία στην επιτροπή: 6 Δεκεμβρίου 2018  
Έγκριση από την ολομέλεια: Φεβρουάριος 2019

#### **8. Ανταλλαγή απόψεων με τον κ. Bjorn Hansen, εκτελεστικό διευθυντή του ECHA**

**Ομιλητές:** Bjorn Hansen (εκτελεστικός διευθυντής, ECHA), Δρ Olwenn Martin (Εκπρόσωπος του ΕΚ στον ECHA), Bolesław G. Piecha, Michèle Rivasi, Bas Eickhout, Michael Flueh (ΓΔ GROW)

#### **9. Διάφορα**

Ουδέν.

#### **10. Προσεχείς συνεδριάσεις**

- 12 Νοεμβρίου 2018, από τις 19.30 έως τις 22.30 (Στρασβούργο)
- 19 Νοεμβρίου 2018, από τις 15.00 έως τις 18.30 (Βρυξέλλες)
- 20 Νοεμβρίου 2018, από τις 9.00 έως τις 12.30 και από τις 14.30 έως τις 18.30 (Βρυξέλλες)

\*\*\*

Η συνεδρίαση λήγει στις 12.20.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/  
JELENLÉTI ÍV/REGÍSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTÁ DE PREZENŤA/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Меса/Председничество/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Benedek Jávor (1 <sup>st</sup> VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/Nariai/ Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Zoltán Balczó, Seb Dance, Mark Demesmaeker, Stefan Eck, Bas Eickhout, Jytte Guteland, Anneli Jäätteenmäki, Karin Kadenbach, Urszula Krupa, Susanne Melior, Bolesław G. Piecha, Julia Reid, Michèle Rivasi, Davor Škrlec, Jadwiga Wiśniewska
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleantī/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Eleonora Evi, Anja Hazekamp, Jan Huitema, Karol Karski, Tilly Metz, Ulrike Müller, Christel Schaldemose, Bart Staes, Carlos Zorinho

200 (2)
206 (3)
53 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porzadku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Nazočni  
dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Preženti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči  
dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 25.4.2018  
(2) 26.4.2018

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσιμεηε κυtsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taç-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Daniel Traon (Managing partner, Arcadia International), Bjorn Hansen (Executive Director, ECHA), Dr Olwenn Martin (EP representative, ECHA)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Michael Flueh (DG GROW), Claudia Fusco (DG ENV), Andrew Owen-Griffith (DG SANTE), Ana Ramirez Vela (DG SANTE)
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Druge institucije/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretariai/ Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Polittisten ryhmién sihteeristö/ Gruppenas sekretariat	
PPE	Julia Lindemann, Georgeta Vasile
S&D	Meri Helena Aho, Agnieszka Gregorczyk
ECR	Massimiliano Rizzo
ALDE	Aleš Pecka
GUE/NGL	Maria Manta
Verts/ALE	Axel Singhofen, Jo Sprackett
EFDD	
ENF	
NI	

Кабинет на председателя/Гabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidenti kantslelei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Președinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmanens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Гabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/ Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/ Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/ Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/ Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generaldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/ Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC DG SAFE	Milan Remac

Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Όίγυστεενιστυς/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Jurídico/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/ Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/ Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Sabina Magnano, Aliette Carré, Nora Kovacheva, Matteo Menegatti, Natalia Papasteriadou, Guillaume Ragonnaud
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistentz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Tina Dizdarevic

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Fonmand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/  
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/  
 Vice-Chair(wo)man/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/  
 Viči 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/  
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/  
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/  
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funçionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/  
 Tjänsteman